

V Bruseli 18. januára 2022
(OR. en)

5339/22

ECOFIN 40
UEM 12
SOC 24
EMPL 20

VÝSLEDOK ROKOVANIA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Delegácie
Č. predch. dok.:	5078/22
Predmet:	Správa o mechanizme varovania na rok 2022 – závery Rady z 18. januára 2022

Delegáciám v prílohe zasielame závery Rady o správe o mechanizme varovania na rok 2022, ktoré Rada schválila na svojom 3 843. zasadnutí 18. januára 2022.

SPRÁVA O MECHANIZME VAROVANIA NA ROK 2022

– závery Rady ECOFIN –

Rada (ECOFIN):

1. UZNÁVA, že hospodárstvo EÚ sa zotavuje z recesie, ktorú spôsobilo vypuknutie pandémie COVID-19 začiatkom roka 2020, aj keď hospodársky výhľad zostáva v kontexte nedávneho prudkého nárastu miery infekcie veľmi neistý. KONŠTATUJE, že opätovné otvorenie hospodárstva prinieslo citeľné zvýšenie dopytu, no aktivitu v súčasnosti obmedzujú výpadky dodávok. UZNÁVA, že pandémia zhoršila makroekonomické riziká, prehĺbila rozdiely v hospodárskej výkonnosti a zvýšila nerovnosti v rámci krajín EÚ a eurozóny, ako aj medzi nimi.
2. ZDÔRAZŇUJE VÝZNAM pokračujúceho vykonávania postupu pri makroekonomickej nerovnováhe a VÍTA správu o mechanizme varovania na rok 2022, ktorou sa začína jeho jedenáste ročné kolo. ZDÔRAZŇUJE význam včasného odhaľovania, prevencie a nápravy nerovnováh, ktoré bránia riadnemu fungovaniu hospodárstiev členských štátov, hospodárskej a menovej únie alebo hospodárstva Európskej únie ako celku.
3. VO VŠEOBECNOSTI SÚHLASÍ s posúdením uvedeným v správe o mechanizme varovania, pokiaľ ide o vývoj makroekonomických nerovnováh v EÚ a v rámci eurozóny, ako aj vznikajúce riziká. KONŠTATUJE, že prudkou recesiou v roku 2020 sa prerušila náprava makroekonomických nerovnováh súvisiacich s vysokým súkromným, verejným a zahraničným dlhom. Okrem toho rozsiahle verejné a súkromné úvery a pôžičky, ktoré sa prijali s cieľom zachovať pracovné miesta a výrobnú kapacitu a ktoré chránili rodiny a firmy pred vplyvom pandémie, ďalej zvýšili verejný dlh aj dlh súkromného sektora. Po výraznom zvýšení v minulom roku sa miera zadlženosti vo väčšine krajín EÚ v poslednom období stabilizuje alebo začína klesať, pričom ťaží z výraznej hospodárskej obnovy, ako aj z naakumulovaných vyšších úspor domácností a podnikov počas pandémie. UZNÁVA, že zhoršovanie kvality verejných a súkromných aktív môže ovplyvniť súvahy finančných inštitúcií, ktorých ziskovosť je vo väčšine členských štátov naďalej nízka.

4. UZNÁVA, že pandémia dočasne ovplyvnila platobnú bilanciu, no zásadne nezmenila trendy v prípade bežných účtov. BERIE NA VEDOMIE, že stav bežného účtu eurozóny sa v roku 2020 dočasne znížil, ale v roku 2021 výrazne rastie a vracia sa na svoju predchádzajúcu úroveň. UZNÁVA, že v eurozóne ako celku pretrváva vysoký prebytok bežného účtu, čo naznačuje, že existuje priestor na udržanie dopytu. KONŠTATUJE, že prebytky bežného účtu sú v niektorých členských štátoch stále vysoké a že v tých členských štátoch, v ktorých je cezhraničný cestovný ruch významnejší, sa platobná bilancia dočasne zhoršila, pričom sa ale objavujú náznaky nápravy, a to aj v niektorých členských štátoch s veľkou zápornou čistou medzinárodnou investičnou pozíciou.
5. BERIE NA VEDOMIE skutočnosť, že trhy s bývaním nabrali počas tejto krízy ďalšiu dynamiku a že riziká nadhodnocovania cien nehnuteľností na bývanie rastú, čo zvyšuje obavy najmä v členských štátoch, v ktorých je dlh domácností vysoký. KONŠTATUJE, že tlaky na nákladovú konkurencieschopnosť sa môžu v rámci obnovy výrazne zvýšiť, a to aj v kontexte určitého nedostatku pracovnej sily a súčasného prudkého nárastu cien energií, najmä v tých členských štátoch, ktoré kríza postihla menej.
6. VÍTA vysokokvalitnú analýzu v správe o mechanizme varovania a OCENŤUJE, že Komisia naďalej využíva analytické rámce vypracované v konzultácii s členskými štátmi. VÍTA skutočnosť, že správa naďalej zahŕňa výhl'adové posúdenie možných dôsledkov krízy na makroekonomickú stabilitu a vývoj existujúcich makroekonomických nerovnováh. Je to obzvlášť dôležité vzhľadom na značnú neistotu v súvislosti s celkovým vplyvom krízy spôsobenej pandémiou COVID-19. PRIPOMÍNA pretrvávajúcu značnú neistotu, pokiaľ ide o vývoj hospodárstiev, a ZDÔRAZŇUJE potrebu obozretnosti pri vyvodzovaní záverov o nerovnováhach na základe prognózovaných údajov.

7. BERIE NA VEDOMIE zámer Komisie vykonať hĺbkové preskúmania pre 12 členských štátov, v prípade ktorých Rada v roku 2021 usúdila, že v nich existujú nerovnováhy alebo nadmerné nerovnováhy. KONŠTATUJE, že v hĺbkových preskúmaniach v roku 2022 sa zhodnotí, ako tieto nerovnováhy vznikli, pričom sa zanalyzuje ich závažnosť a vývoj, ako aj politická reakcia členských štátov s cieľom aktualizovať existujúce hodnotenia a posúdiť možné zostávajúce politické potreby. SÚHLASÍ s tým, že v niektorých ďalších členských štátoch, v ktorých sa hĺbkové preskúmania v tejto fáze nepovažujú za opodstatnené, je potrebné dôkladne monitorovať riziká, najmä v súvislosti s výrazným rastom cien nehnuteľností na bývanie a v niektorých prípadoch aj v spojitosti s rastúcim súkromným dlhom, rozdielmi v nákladovej konkurencieschopnosti a so vzájomným pôsobením medzi saldom verejných financií a vonkajším saldom.
8. ZDÔRAZŇUJE, že je naďalej nevyhnutné predchádzať makroekonomickým nerovnováham a naprávať ich. PRIPOMÍNA, že predchádzanie makroekonomickým nerovnováham a ich náprava zvyšuje schopnosť členských štátov reagovať na otrasy a podporuje hospodársku konvergenciu a že znižovanie nerovnováh prináša pozitívne účinky presahovania v rámci celej eurozóny i krajín EÚ.
9. SÚHLASÍ s tým, že Mechanizmus na podporu obnovy a odolnosti poskytuje EÚ príležitosť, aby podporila obnovu a aby z krízy vyšla silná a odolná. UZNÁVA, že včasné, úplné a účinné vykonávanie plánov obnovy a odolnosti môže podporiť zníženie nerovnováh a zmierniť makroekonomické riziká. VYZÝVA, aby sa zabezpečili vhodné politické reakcie na riešenie nerovnováh a na zvýšenie produktivity a rastového potenciálu, ako aj konkurencieschopnosti hospodárstva EÚ.
10. PRIPOMÍNA, že Rada bude o právnych predpisoch upravujúcich postup pri makroekonomickej nerovnováhe rokovať v kontexte preskúmania rámca správy hospodárskych záležitostí EÚ.